

外电报道 李先念副总理同日本朋友的谈话

共同社说李的谈话清楚地表明，中国已决定把兵力撤出越南

【共同社北京三月四日电】（记者：边见）题：正式确认采取停火、撤军的方针

李先念副总理四日下午三时四十分起在北京人民大会堂会见读卖新闻访华团（团长是编辑局局长为乡恒淳）一行，历时约两小时。这位副总理清楚地表明：“中国已经决定把兵力撤出越南。”

这位副总理还说：“惩罚越南的目的基本上已经达到。”他暗示了党中央决定停火和撤军的背景在于人民解放军对越南的战斗已经取得相当大的战果。

关于中国军队撤退

的一些条件，这位副总理说：“我们并没有把越南从柬埔寨撤出兵力作为前提”，公开表明是根据自己的判断决定从越南撤军的。

李副总理又说：“在这种情况下，中国人一定履行自己的诺言。预定很快撤军。”

他还说：“中国撤军之后，越南将大叫大嚷取得了巨大胜利。”

李副总理说，中国方面对这种结果的“原则”是，“在撤兵过程中或者撤兵结束之后，如果越南军队来进攻，那么也有可能再次进行自卫还击”。他又补充说：“我们的目的是要创造

一个和平的边境。”

另一方面，关于通告废除中苏友好同盟互助条约的日期，李先念氏说：“正在研究。”同时又说：“这项条约目前是有名无实。我们注重实质内容。”

【共同社北京三月四日电】（松尾）题：中国副总理李先念正式确认了共同社三日

自北京发出的电讯，即中国已经决定了从越南撤军的方针。

总之，中国在赞成日本、美国等国家所提出的越南从柬埔寨、中国从越南各自撤兵的提案的基础上，不以越南队从柬埔寨撤退为交换条件，并根据中国独自的判断已决定从越南撤退，因此，在外交上比越南处于有利的地位。

外电迅速转播我撤军声明

【美联社香港三月五日电】官方的新华社报道，中国今天宣布从越南撤军。

在香港收听到的新华社的这则广播说，中国军队在达到了中国二月十七日打入越南时预定的目的后，已于今日开始撤回。北京说这次作战是保卫中国领土的还击。

然而这项声明警告说，“中国政府郑重声明，如果出现上述情况（越南再次进行挑衅入侵活动），中国方面保留继续自卫还击的权利。”

（法新社、路透社等外国通讯社以及美国之音华语及英语口播同时转播上述声明）

外电报道勃列日涅夫在选举投票时的谈话

西方记者问如果中国继续攻越，将会发生什么情况，勃列日涅夫回答说：“你要去问他们”

【美联社莫斯科三月四日电】得意洋洋的苏联主席勃列日涅夫今天在全国性的议会选举中投了票，回避西方记者提出的问题。

一位记者问道，倘若中国继续进攻越南，将会发生什么情况。勃列日涅夫回答说：“你要去问他们。”

记者问，他估计什么时候同美国签署限制战略武器协议，他说：“当万斯和我国外长准备好了文件时，我们就去签署。”

他是不是说他希望去美国签署协议，这一点还不清楚。某些苏联官员曾在私下提出，他们希望最好在莫斯科举行最高级会晤。

勃列日涅夫似乎很欣赏拍摄电视的明亮灯光、手持鲜花的儿童以

及聚集在他在莫斯科中心的住宅楼一层的选举站的大批观众。

他直接把印有单一候选人名单的选票投进了精致的木制票箱内，表明他赞成他所在的选区的议会上院和下院的单一候选人。

对于上院，他投了柯西金总理的票。对于下院，他投了一名姓马卡罗娃的女医生的票。当人们向投票站的几名苏联官员询问马卡罗娃的名字时，他们都想不起来。

勃列日涅夫本人是这个城市另一个选区的代表。七四年，上次议会选举期间，勃列日涅夫也和西方记者谈了话。西方记者很难得有机会直接向他提问题。

他当时好象是喜欢和记者谈话的，但是他

【路透社北京三月四日电】（记者：克里斯托弗·普里切特）英国和中国今天签署了一项协定，要求在从现在起到一九八五年的期间互相间的贸易总值达到一百四十亿美元。

英国工业大臣瓦利认为这个数字既是有雄心壮志的，也是实事求是的。他在签字之后在人民大会堂举行的记者招待会上宣布，在英国政府的保证下，中国将得到五十亿美元的信贷，供进口生产资料之用。

他说：“这是第一部分，如果情况需要，还可以再提供信贷。”

瓦利还说，这五十亿美元包括去年一批英国银行提供的十二亿美元信贷。

这位大臣说，英国本来希望一个比一百四十亿美元“略高”的数字

“但是我认为这个数字是完全切合实际情况的，因为……自然有人担心（北京的）支付能力。”

他说，华国锋总理也表示，“应该超过”这个数字。在签字仪式前，瓦利同华会谈了一个半小时。

瓦利说，他毫不怀疑有着庞大的矿产资源的英国有能力支付从国外进口的资本设备。

他还说，他同外贸部长李强签署的这项协定“非常好”，而且有信贷额度支持，它将为英国商业提供广阔的机会。

瓦利说，今天签订的协定“对英国政府和英国人民来说是一个非常好的协定。”

“当然，现在要由工业家们来把已经出现的机会巩固下来……我们必须努力工作。什么事情都不会是一帆风顺的。”

他在记者招待会上还说，中国和英国航空公司关于可能购买鹞式垂直起降军用喷气机的技术和商业谈判在继续进行。

记者问及英国政府对出售这种飞机的最后裁决问题。

瓦利说：“到时候我们是要作决定的，但是要到商业和技术谈判结束后再作决定。”

中英贸易总值既有雄心壮志又实事求是

英国工业大臣瓦利在记者招待会上表示

【科三月四日电】苏联主席勃列日涅夫今天走出家门冒着蒙蒙细雨去投票，投票后同记者们简短地谈到了限制战略武器会谈和中国问题。

记者问勃列日涅夫身体怎样，他举起双臂，作出身体健康的姿势，并说“不错”。他的妻子很快接着说，“好”，勃列日涅夫反过来说：“我们不想打仗。”

当记者问勃列日涅夫，如果中国继续进攻越南，苏联将怎么办的时候，他假装惊讶地回答说：“你是在问我吗？”

【法新社贝尔格莱德三月四日电】南通社在一条发自莫斯科的电讯中报道，苏联领导人勃列日涅夫今天暗示，苏联将不在军事上介入中越冲突。

南通社说，当勃列日涅夫参加最高苏维埃选举投票时，外国记者问他对当前国际形势有何想法，他回答说：“我们不想打仗。我们问世界和平是否将得到保卫，不是勃列日涅夫而是他的妻子维克托里娅·彼得罗夫娜回答说：‘会得到保卫，和平必定占主导地位。’”

南通社报道勃列日涅夫暗示苏将不在军事上介入中越冲突

港读者来信

《打得真好》

最好的课堂是要在战争中学习战争，这次适逢最佳的机会了。

不要再做那种只啃语录，不背枪枝，连子弹也不懂使用的豆腐兵。而要做能肩负起保卫国防的支柱。今天既有这般大好锻炼和学习军事的机会，切莫放过，就得勇敢作战，在战场上把自己锻炼成真正的老虎兵吧。中国人

民不再是几十年前备受压迫欺凌的东亚病夫。多行不义必自毙，而正义之战必胜，我坚信这场战争胜利必属于中华民族，速打速决，一打必胜。让全世界再次明白中华民族不可侮。

我居外华人，今日实不必担忧中国会被外来再侵略，民族人民已经真正站起来了！妄想侵略中国谈何容易，让越南在这场战争中尝尝中国的铁拳，让其自食其果吧。哈婆

【本刊讯】香港《明报》三月四日以《打得真好》为题刊登一封读者来信，转载如下：

编辑先生：中国已攻打越南，这仗打得真好！非打不可。中国攻越，本是迫于无奈，一忍再忍，忍无可忍的情况下，拿起武器，挺起胸膛，勇敢作战。严惩侵略者，表现了中华民族不可欺的大无畏精神，我疾呼大赞。

越南自认为世界第三军事强国，抗战几十年，打败法国、美国，有丰富的作战经验。在苏联的唆使下利令智昏，从一个被侵略国蜕变为侵略国，不把中华民族放在眼里，不顾后果，百番侵扰中国边防，是可忍，孰不可忍？

我欢呼赞成这场战争，作为在海外的华人我同声高呼“打得真好”！

中国人民解放军

美报
专稿

《五角大楼主张建立印度洋舰队》

《希望提高美在中东的威望，同不稳定局势作斗争和保护油田》

【本刊讯】美国《纽约时报》三月一日刊登一篇专稿，题为《五角大楼现在主张建立印度洋舰队》，副题是《希望提高美国在中东的威望、同不稳定局势作斗争和保护油田》，摘译如下：

国防部正在悄悄地谋求在中东驻扎一支新的有相当规模的海洋力量，其中包括在印度洋建立一个舰队来提高美国在这个地区的威望。

自从国防部长布朗上月早些时候访问沙特阿拉伯、约旦、以色列和埃及以来，五角大楼官员们一直极力要求白宫增加美国卷入波斯湾和中东其他地区的程度，主要是因为伊朗的骚乱和由于这个地区的不稳定所引起的不安情绪。

目前正在五角大楼讨论的一个主张是，在印度洋建立的第一个空军和海军设施迪戈加西亚岛上驻扎装备有导弹的远程P-3反潜巡逻飞机。这个基地（以前是一个海军通讯中心）最近几年来已经变成一个包括供航空母舰停泊的完整的海上和空中支持设施。

国防部和海军官员们说，加强在印度洋的海军，将包括一艘航空母舰、一些驱逐舰和运载直升飞机的两栖攻击舰。五角大楼正在等待白宫批准建立一个小型地区性舰队的建议。

国防部高级官员说：“建立这种力量将是具体的迹象，表明我们在海湾有切身的国家利益，我们准备做必须做的事情，包括使用军事力量来保护我们在

那里的切身利益。”

建立这支力量的另一个重要理由，是要在伊朗的动乱以后鼓舞沿西方石油生命线一带的国家的信心。海军的一位官员说：“我们要显示力量，要这些国家放心，我们需要它们并将保护它们。”

据说迪戈加西亚基地在加强该地区的海军方面有关键作用。国防部官员说，美国在一个控制通往中东石油的海路的地区必须有一支海军力量，这支力量要真正能够抗衡敌对国家的舰只。

他们说，如果在印度洋没有这样一支力量，如果在世界第三大

卡特要求国会授权

在能源严重紧急情况下可下令实行汽油配给制

【合众国际社华盛顿二月二十七日电】能源部今天说，卡特总统已要求国会授权，在能源处于严重紧急情况下，可以下令实行凭票配给汽油和其他三项强制性节约措施。

除了实行象第二次世界大战期间采用的那

种配给制度外，卡特建议的强行节约燃料的备用措施包括：周末关闭加油站，公共建筑物的温度保持一定限度，禁止非必要的广告灯光和照明橱窗展览。分析家说，如果实行除配给以外的其他措施，每天可节省石油五十多万桶。

【美联社华盛顿三月一日电】美国海军的三艘军舰今天奉命穿过苏伊士运河去印度洋，这是表明美国打算继续在那个地区派驻军事力量以使关心伊朗政治动乱的友好国家放心的新迹象。

五角大楼的官员们说，这三艘军舰将接替太平洋舰队的三艘军舰，后者一直主要是在阿拉伯海和波斯湾地区活动。

他们强调，美国这一次不是增加在这些水域的海军舰只的数目，而是换防，这些舰只已经出勤将近两个月之久。

英国《晨星报》报道

《苏联离婚率上升、出生率下降、劳动力短缺》

【本刊讯】英国《晨星报》一月六日刊登特里·布谢尔发自莫斯科的一篇报道，标题是《幸福家庭是重要的，苏联离婚率上升、出生率下降、劳动力短缺》，摘译如下：

苏联本月的人口普查将首先核对出生率。苏联中亚和高加索人口激增，可是其他地方人口的增长微不足道，这次人口普查将得到关于全国各地人口的确切数字。这将是苏联的第六次人口普查，战后的第三次人口普查。俄国第一次人口普查是在一八九七年进行的，当时发现全国人口为一亿二千四百六十万。现在苏联的人口比这个数字多一倍还多些，去年一月一日达到二亿六千万。

即将进行的人口普查将持续八天。和前两次，一九五九年和一九七〇年进行人口普查时的作法一样，选择一月进行人口普查，因为很

少人在这时外出休假。

担心这次人口普查和前几次人口普查的主要区别在于对待家庭问题上，反映了对苏联四分之三的地方离婚率高、出生率低的担心。

在制定人口普查计划时考虑了本国的经验、其他国家的实践以及联合国的建议。联合国统计委员会特别提出，各国至少在十年内应进行一次人口普查，应当在末尾为零或接近于零的年份举行人口普查。这里选择末尾为“九”的年份举行人口普查，以便手头掌握为制定于一九八一年开始的下一个五年计划所需的数据。

苏联人口统计学家佩列维坚采夫说，所需要的最重要的材料是某一个地区劳动力的实际组成情况，人口中性别和年龄的确切数字，具体注明的婚姻情况。

关于婚姻状况的问题以前是这样写的：

【合众国际社华盛顿三月四日电】参议员马克·哈特菲尔德、乔治·麦戈文和威廉·普罗斯基尔今天说，要他们支持拟议中的同苏联缔结的限制战略武器条约，“如果不是不可能的”，也将是“很困难的”。

这三个人在给卡特总统的一封信中说，他们担心这项条约不会象所宣传的那样能制止军备竞赛，反而会把它引向一些满是新武器的新领域。

哈特菲尔德是俄勒冈州共和党人，麦戈文是南达科他州民主党人，普罗斯基尔是威斯康星州民主党人。这三个人都被认为是自由派人士，并且他们的投票态度可能是关键性的，因为这项条约必须得到参院三分之二多数批准。保守派已经联合起来反对这项条约。

有些参议员已经宣布，他们将投票反对这项条约，理由是它将保证苏联在武器方面占优势。还有些人反对它，是因为他们担心美国不能保证莫斯科没有进行欺骗。

白宫说，第二阶段限制战略武器条约快要达成协议了。

普罗斯基尔、麦戈文和哈特菲尔德说，他们在二日向卡特递交了他们的信件，告诉他说，如果这项条约不能制止军备竞赛，他就不能指望得到他们的支持。

这三个人在发出这封信的同时发表了一项声明，他们在声明中说，他们担心五角大楼同意限制战略武器条约，是为了换取同意发展MX机动导弹系统、一种有人驾驶的能渗透敌人防线的轰炸机、一种全国范围的空防系统和增加国防预算。

这三个人说：“一些促使改变军备竞赛方向而不是制止军备竞赛的协定，从最好的角度看也不过是暂时的，而从最坏的角度看则是对安全的一种危险的幻想。”

佩列维坚采夫早些时候说，“有关出生率的人口政策的某些任务是一清二楚的。必须努力使俄罗斯、乌克兰和拉脱维亚这些出生率低于一比一的加盟共和国的人口达到简单的再生产（一比一）。”

波罗的海的拉脱维亚加盟共和国的出生率是全国最低的。一九七七年一千人中才增加四名。那里已设立一个特别委员会调查为什么出生率如此低，并寻找切实措施来使人口增长。

减少这意味着，除非采取一些措施，否则可以预料在今后三十年内全国百分之七十五的地区的人口将绝对减少。据拉脱维亚加盟共和国计划委员会主席说，在拉脱维亚，某些工业部门的劳动力短缺已是个“尖锐的”问题。

佩列维坚采夫说，没有必要谈论全国劳动力短缺的问题，虽然他承认，“我们必须及时为八十年代作准备。我们必须研究今后劳动力来源的重大问题”。

美三议员致函卡特表示难以支持美苏限制战略武器条约

他们担心该条约不但不能制止军备竞赛反而会引起增加新武器

塔斯社论

《僵局……然而而是因谁的过错呢？》

说安理会讨论东南亚局势的会议证明中国有公开和秘密的庇护者

【塔斯社莫斯科三月二日电】题：僵局……然而而是因谁的过错呢？

塔斯社政治评论员科尔尼洛夫写道：

国际上许多报刊给联合国安全理事会就中国侵略越南社会主义共和国讨论东南亚局势问题的会议结果作出的评价是：僵局。作出这样的评价是尖锐的。然而遗憾的是，评价正确。众所周知，安全理事会经过五天的辩论仍未能通过一项明确谴责侵略者和有助于恢复东南亚和平的决议。这种情况是由于谁的过错造成的呢？

翻阅一下安全理事会有关会议的记录就不难看出，会议中明显地出现了两种不同的，而且是对所讨论的问题截然相对立的态度。一方是苏联、社会主义大家庭其他国家、老挝、安哥拉、印度、一系列其他国家采取的明确而有原则性的立场，它们坚决主张停止北京对一个拥有主权的邻国的侵略、中国军队立即撤出越南土地。

然而同时在会议过程中也有另外一种与上述立场截然对立的方针——反映了西方某些集团，首先是美国的意图的方针，即如果不是直接地，那也是间接地支持侵略者、鼓励侵略者霸权主义野心的方针。对美国驻联合国常任代表安·扬的发言，恰恰必须这样加以观察。他实际上是重弹北京所谓的越南社会主义共和国的“侵略性”的诬蔑性的“提法”，试图把侵略者和被侵略者混为一谈。也应用同样的角度观察美国和某些国家，包括东南亚国家联盟一系列成员国的代表的做法。这些国家受到华盛顿的压力，毫无道理地把中国入侵越南的问题同人民推翻了波尔布特血腥政权并已着手国家复兴的柬埔寨的局势“联系起来”。

这证明，对越南社会主义共和国进行了武装入侵的北京上层拥有公开的和秘密的，自愿的或不自愿的帮凶和庇护者。这就不能不使人感到严重忧虑和不安。

【本刊讯】香港《明报》三月三日刊登梁厚甫发自美国的一篇航讯，题为《美国人怎样看越南局势》，摘要如下：

中共军队进入越南以后，香港的股市，稍微低落，这可以说明香港内边，颇有心绪不宁的人。美国人的情绪又如何呢？经过一个星期以后，美国人的想法，业已有点定型了。这里不妨谈一下。

美国人认为，中共军队入越，是由越南侵柬以及越南向中国边境挑衅所引起，而越南这样的行动，是由于越南的执政者，对国际局势的估计，过于幼稚所引起。错误的一方既起自越南当局，因而，承受后果的，也必然是越南当局。

美国一些时事观察家指出，苏联和越南签署了友好合作协定以后，越南就公然发动侵柬战争。这一件事情的本身，说明了越南的执政者，对世界局势估计的空疏，甚而对于他们的主人苏联，也没有充分的研究。苏联，作为一个强大的国家，纵使有发动战争的意图，决不会不让自己的意志来决定，而由他人的意志来决定的。苏联和越南签署友好合作协定，在明的方面或暗的方面，决不会至军事同盟的高度，一由于，越南是小国，不配与苏联签署军事同盟，大国与小国签署军事同盟，被人牵着鼻子，吃亏的永远是大国。再由于，与越南同时和苏联签署同样的协定的，还有南也门与阿富汗，如果协定是向他国出兵的通行证，苏联宁是不胜其烦。所以，不论从

梁厚甫文章 《美国人怎样看越南局势》

说越南发动侵柬战争，这一件事说明越对世界局势的估计过于幼稚，甚至对它的主人苏联也没有充分研究；苏联纵有发动战争的意图，也决不会不由自己的意志来决定，而由他人的意志来决定

周围的环境来看，从协定的文字的本身来看，都可以表现出河内当局，于拿到协定之后，不但是粗心浮气，实在是有点表错了情。

从越南事件的过程来看，有一些特堪重视的地方，就是越南自己“以意为之”之地方多，而受苏联指控的地方少。或者是苏联要它走一步，而越南自己却走了两三步。苏联可能要越南去颠覆柬埔寨政府，而不是要越南公然的出兵；苏联可能要越南对中国表示恶意，但没有要越南不断的称兵犯境。纵使苏联与越南的方向相同，但程度上决然有异。程度上之不同，自然可以引起裂痕。现在这样的裂痕，是可以猜想得到的。

自安哥拉事件以后，苏联诚然是四处伸手，但不论如何伸手，苏联尚有一些自圆其说的地方。安哥拉事件，苏联古巴与美国南非，分别支持安哥拉国内敌对的派系，但苏联所支持的派系胜利了。此事可以证实苏联有扩张的野心，但不能证实苏联在国际法上比之美国有更大的错处。此后的扎伊尔事件和罗得西亚事件，苏联古巴都是向“半掩门”的地方来下手。到去年年初埃塞俄比亚事件的时候，苏联古巴以抵抗索马里的侵略为理由，美国虽想出兵也找不到借口。九年来苏

联向外扩张的故事，总多少要找一些掩蔽。虽知其用意不善，但是无懈可击。这是苏联传统的作风，只有这一次越南侵略柬埔寨事件，是赤裸裸的侵略，毫无掩蔽，这至少在做法上，不符苏联的传统的。

这一点至堪注意，这是越南与苏联脱节的地方。这种拉人落水的做法，就算苏联不向越南质问，但决不会奖掖有加。今后苏联以一些军事器材来支助越南，是有可能的，但决不会太多。如果说，苏联会向中国北境出兵，其可能性更是小之又小。这不是说，苏联没有觊觎中国之心，而是说，如果苏联向中国出兵，必要由苏联自己来选择时间。由越南来选定时间，苏联就是不愿意。

至于美国政府的政策又如何呢？首先，美国要表现出对华对苏，均保持平手的原则，美国自己不愿参与印支半岛的局势，亦劝苏联不要参与印支半岛的局势。这是第一层次。美国要求中国退出越南，亦要求越南退出柬埔寨。这是第二层次。不论在第一层次内边以及第二层次内边，均有一点倾斜的迹象。就第一层次而论，今天越南之局，是螳螂捕蝉，黄雀在后之局，只要在后的黄雀不动，就有利于螳螂捕蝉。就第二层次而论，中国是明言要退出越南的，中国从越南退出，并不困难，越南要退出柬埔寨，就是对外政策的整个挫败，甚而会引起国内统治阶层的破裂。

香港《亚洲周刊》评《莫斯科的考虑》

说俄国外交官在私下里对中越冲突深感忧虑，深怕自己的国家被拖进去；苏为试图置身于外，甚至甘冒损害苏越关系的危险

【本刊讯】香港《亚洲周刊》三月九日一期（提前出版）刊登一篇专稿，题为《莫斯科的考虑》，“他们在柬埔寨问题上十分惊慌”，摘要如下：

苏联人在中越战争中究竟持什么立场？在公开场合，克里姆林宫的立场一般说来是军国主义的，而且一如既往是毫不含糊的。但是在私下里，俄国外交官对这场冲突却深感忧虑，而且深怕自己的国家被拖进去。在上星期同一些俄国人进行的谈话中，得到了如下这些基本论点：

莫斯科不想有形地卷入这场战争，为了试图置身于外，甚至甘冒损害它与越南的关系的危险。

莫斯科感到惊讶的是，东盟国家没有从中越战争中“汲取历史的教训”，就是说“中国是扩张主义者”。俄国人不明白，东盟为什么不积极谋求一个强大而独立的印度支那作为防止中国扩张的堡垒。

苏联外交官跟西方外交官不一样，他们很有把握地认为，他们知道中国对越南发起进攻的真正原因。他们认为，北京由于一月间金边韩桑林政府成立之快

而吃了一惊，在惊恐之下就出兵越南。

俄国人目前并不特别有兴趣——至少是在私下——去过分争辩究竟是不是越南人扶植了韩桑林。俄国外交官还说，“看，波尔布特那个组织必定是要……它无论如何是要垮的。只要轻轻地一推，最轻最轻的一推就行了。”

在公开场合，苏联指责中国人想要并吞越南。在私下里，他们承认这样指责北京是荒谬的。他们强调自己对中国的动机也弄不清。

苏联人认为北京还没有按规律行事，这些规律中的第一条是：帮助你的朋友，采取不论什么措施来保护你的利益——但是决不要替他们打他们的仗。俄国人说，可笑而又真实的

【法新社科伦坡三月二日电】

英国外交和英联邦事务部政务次官卢亚德今天说，在古巴今年晚些时候当上不结盟运动的主席后，不结盟运动的成员国务必使古巴维护该运动的原则。

卢亚德先生在这里举行的记者招待会上说，必须这样做，因为古巴同苏联是密切结盟

是，美国最近才懂得这个具体的教训——也是在越南。那么，这会不会排除莫斯科直接卷入这场冲突从而打破上述规律的可能性呢？一位驻东盟国家的苏联外交官耸耸肩膀说：“我们同越南有条约。这是态度问题。我们不背叛我们的朋友。”

因此，苏联外交官私下里同在公开场合一样，不断发出警告说，

路透社报道说苏一杂志责难朝鲜对中越冲突所持的态度

【路透社莫斯科三月二日电】一份苏联外事杂志今日指出，俄国人不满北朝鲜对当前中国和越南冲突所持的态度。

这份周刊发表的评

这场冲突可能很快要升级，而且显然没有办法来制止。但是，随着战争进入第三星期，俄国人的有形反应仍然是限于海军巡逻和武器供应。从另一个角度说，苏联人不愿破坏他们认为可能是同东盟国家的友好关系时代。俄国人如果为了越南而直接地有形卷入，在东盟的心目中就会处于极其不利的地位。苏联外交官认识到，东盟是一个“要永远存在下去”的集团。此外，从长远来说，莫斯科希望三个印度支那国成为东盟成员而不要成为联邦。

论，比起对罗马尼亚和南斯拉夫的反应，有更加强烈的责难。莫斯科舆论曾经批评过罗马尼亚和南斯拉夫的中立立场。（转载香港《新晚报》）

英一外交官说古、越都同苏关系密切

的。

当古巴今年九月作为不结盟运动哈瓦那最高级会议的东道国时，她将担任今后三年该运动的主席。

卢亚德说，他同该运动现主席、斯里兰卡外长哈米德讨论了这个

卢亚德对斯里兰卡

进行五天访问后，将于明天离开科伦坡。

他说，除了古巴以外，不结盟大家庭的另一个成员国越南也同一个超级大国——苏联——建立了密切关系。

卢亚德在谈到目前柬埔寨和越南的局势时说，所有外国军队都应撤出这些国家。

【法新社堪培拉二月二十七日电】

澳大利亚（政府）今天在议会许诺：澳大利亚支持派国际和平维持部队、举行国际讨论和通过外交渠道来防止当前不稳定的国际局势扩大。

皮科克先生在一篇议会辩论前发表的长篇讲话中说：“我们并不幻想我们可以在解决印度支那危机中起关键作用，但是，这不能成为我们无所作为的理由。澳大利亚政府不会坐视。我们将继续同我们地区的朋友和其他朋友一道寻求一切可能的办法来恢复东南亚地区的稳定。”

皮科克先生说，澳大利亚最关切的几个方面是，第一，在柬埔寨和越南发生的冲突，第二，影响战略和石油供应的伊朗动乱，第三，澳大利亚热切地支持完成第二阶段限制战略武器会谈，作为对武器控制的决定性贡献。

关于印度支那局势，他说：“越南进攻柬埔寨是一个苏联的附庸国进攻一个中国的附庸国。不论其动机如何，这一进攻同苏联和中国为在这个地区争夺长期的影响而进行的角逐和竞争以及更一般地说同整个中苏争端有直接的关系。”

皮科克先生说，澳大利亚反对用军事力量解决争端从而使争端升级成为一次大国对抗的可能性更加增大。他说：“澳大利亚中止对越南的援助一事表明澳大利亚政府严肃看待这一行动的程度。”皮科克说，中国入侵越南是对越南同苏联签订条约、越南入侵柬埔寨以及越南在柬埔寨扶植一个亲越南的政府所作出的反应。他说：“在澳大利亚政府看来，中国和越南之间的问题仅仅在越中边界上取得一项解决办法而不改变柬埔寨的局势是不大可能得到持久的解决的。”

奥地利总理要欧洲各国领导人不要卷入印支冲突

【德新社奥地利林茨三月二日电】奥地利总理克赖斯基今天在这里有力地告诫欧洲各国领导人不要放弃缓和，不要卷入印度支那和东冲突。

克赖斯基还提醒说，非共产党国家必须保持同东方集团的武

器均势。他是到林茨来举行选举前的奥地利社会党大会的。

他说，“谁要是不肯使自己同东方一样有力量，谁就会使缓和遭到危险”。他又说，苏联领导人在交往中既没有变得多愁善感，也没有变成和平主义者。

皮科克说澳政府对印支局势不会坐视

美洲国家组织秘书长谈访华印象

他说中国人民镇定而有秩序，生活没有受到中越边界冲突的影响；并说此行大大加深了他对中国的了解

【路透社香港二月二十六日电】美洲国家组织秘书长亚历杭德罗·奥尔菲拉今天在这里说，中国的生活没有受到目前越南冲突的影响，人们显得镇定而有秩序。

奥尔菲拉在中国进行十天访问之后于昨天抵达这里，他说在他访问的四个城市里没有任何战争恐慌的迹象。

他访问了北京、上海、广州以及同越南交界的广西壮族自治区的桂林。他说他在桂林没有看到任何“不寻常的”现象，桂林离中国向越南发动进攻的一个地点不远。

他说，在中国边境省份这个风景如画的游览城市里，看不到任何军事行动和部队调动的迹象。他说，中国副总理邓小平对他说了，中国对越南的“惩罚”行动是有限的，不会“以任何其它方式扩大”。

有人问奥尔菲拉，他同邓是否讨论过古巴在越南的作用，奥尔菲拉回答说，他只是向中国官员们简单地介绍了古巴同美洲国家组织的经济关系。

他说，中国对于同拉丁美洲国家发展关系，特别是发展贸易和经济方面的关系表示极感兴趣。

他说，中国去年同拉丁美洲国家的贸易额只占它对外贸易总额的百分之一，他预计中国同拉丁美洲国家的经济关系会随着双方在其它方面往来的增多而日益发展。

【美联社香港二月二十六日电】美洲国家组织秘书长亚历杭德罗·奥尔菲拉今天说，中

国高级领导人对于同拉丁美洲扩大贸易和民间联系感兴趣，但是，不一定建立新的外交关系。他说，高级副总理邓小平在二月十九日进行的一个半小时的会谈中“表示对拉丁美洲非常感兴趣”。

然而，他在一次记者招待会上说，邓“非常明确地解释说，他们不一定寻求建立外交关系”，而是寻求扩大互相贸易，增进中国人民与拉丁美洲人民之间的联系。

他说，中国目前同西半球的十三个国家有外交关系。美洲国家组织有二十六个成员国，其中包括美国。

奥尔菲拉说，中国目前同拉丁美洲的贸易只是其全部对外贸易的大约百分之一，尽管他没有美元数字。

他说，“我认为有一个极大的市场。中国有十亿人口，如果每个人每年只吃一公斤拉丁美洲出口的牛肉，那对于本地区的经济发展将是一个了不起的帮助”。

美联社报道中国派遣中学生赴法国留学

【美联社巴黎二月二十日电】法国官员说，一百名中国中学毕业生，根据中法两国的特别安排，将于星期五到达法国，开始他们的大学教育。他们的年龄由十六岁到十九岁不等。据法国外交部说，中国政府派中学毕业生到国外，在某一外国完成其整个大学教育，这是一九四九年中华人民共和国成立以来的第一次。即将抵达的一百名学生中，没有人能讲法

奥尔菲拉说，虽然没有讨论具体的交易，但是，他认为，食品和轻工业产品，特别是巴西在非洲发展中国家成功出售的那些产品是拉丁美洲向中国市场的很好的前景。

他说，“我看到扩大贸易和增强联系的可能，但是，我认为对于如何能够达到这一点还没有足够的认识。但是，只要有兴趣，是可以找到办法的。”

他说，“此行大大加深了我对中国的了解，对于我来说，最重要的是他们表示了对拉丁美洲非常感兴趣。”

奥尔菲拉说，没有提到中国同美洲国家组织建立联系的问题，他预料，本地区的各个国

美国艺术家代表团将来华访问

【合众国际社纽约三月二日电】哥伦比亚大学今天宣布，三十六名美国舞蹈演员、服装设计、制片人、教育工作者和艺术界的其他领导人将于五日前往中国进行为期十六天的访问，以便了解他们在中国的同行的情况。

这次访问是由设在该大学的美中艺术交流中心组织的。一项宣布说，这将是一个由美国艺术界领导人组成的具有广泛代表性的团体对新中国的第一次访问。

该中心的主任、音乐教授周文崇（音）先生说，这次访问在开展充分的艺术专业交流方面“迈出了一大步”。他说：“这次访问是适时的，因为……它标志着自外交关系实现正常化以来第一次向中国派出一个具有代表性的艺术代表团。”

这个代表团将在北京、南京、苏州和上海访问艺术团体和会见艺术家。

家将自己努力加强同远东的贸易，特别是同中国的贸易。

奥尔菲拉说，同文化部长黄镇进行了讨论，在六十天之内在中國举办一个拉丁美洲艺术展览会，展出四十件展品。

他说，黄镇“表示对此非常感兴趣”，计划在北京和其他城市展出这些艺术品。

他说，墨西哥总统何塞·洛佩斯·波蒂略最近对中国的访问是“非常成功的”，引起了对拉丁美洲的更大的兴趣。

外贸部和人民外交学会的某些官员表示对访问拉丁美洲感兴趣，但是，奥尔菲拉说，邓没有提中国高级代表团访问本地区的事。

奥尔菲拉是从日本去中国的，他在那里说，他“非常高兴，因为有机会介绍美洲国家组织的情况”。

【美联社东京三月四日电】美国财政部长布卢门撒尔一行结束在中国举行的为时九天的贸易和金融谈判之后，今晚抵达东京。

布卢门撒尔在从上海飞往东京的途中对记者们说，他在东京同日本领导人将主要讨论“双边经济问题和最高级会议问题”。

布卢门撒尔在飞机上同记者们的简短交谈中说，中国人在他访问期间根本不愿谈越南问题，尽管他曾经好几次特意提出了越南问题，以便阐明美国反对这场战争，并要求中国迅速撤回军队。

布卢门撒尔说，他对中国人显得吃得饱，穿得暖，身体健康的景象有深刻的印象，这与他在第二次世界大战期间住在上海时看到的人们由于饥饿和疾病，死于街头的情景形成对照。

他说，中国人的秩序井然也给他留下了深刻印象。他说，中国人现在排队等候，显得较有纪律了，这与他记忆中的三十年前人们乱挤一气的情形形成对照。

但是这位财长表示，他对中国假如成功地实现经济现代化规划，并开始生产供出口和国内销售的大量消费品对中国产生的影响有点儿担心。他说，“那将会引起极大的混乱和纠纷。能挽救他们的将是他们在文化上的凝聚力。”

当一位记者说，许多商店中的物品的价格对一般中国人来说显得太贵时，布卢门撒尔回答说，“使我惊讶的是，有商品可供购买”。

【合众国际社上海三月三日电】财政部长布卢门撒尔在同中国领导人就贸易问题和战争问题举行了极度紧张的一周的谈判之后，昨天开始轻松了。

他参观了一家自行车厂，感到了签订一项里程碑式的经济协定的喜悦。

布卢门撒尔引人注目地摆脱了他在北京进行的紧张活动，率领一大批美国官员和记者参观了一个半现代化自行车厂。

布卢门撒尔就在离开北京前夕不久得到卡特总统的授权，让他克服妨碍美中贸易额的可能的激增的最大障碍。

布卢门撒尔在北京民用机场匆匆忙忙地把记者们召集在一起宣布，中国已同意在一九八四年以前支付八千零五十万美元的现金，以解决三十年前的所谓资产要求问题。

根据这项安排，在美国要求中国人支付的每一美元中，可以用中国货币支付四十一美分。

美国的官员们说，他们认为这样的安排是“一笔好交易”。

昨天晚上，上海市政府设宴招待布卢门撒尔和他的夫人以及他的代表团。布卢门撒尔曾经在上海市度过他的童年，他在祝酒时对客人们说：“我感到有点回到自己家里的味道。”

中国的官员们在宴会上说，这位财政部长对中国进行的访问“已经对增进两国人民的友谊和两国间的经济关系作出了新的贡献”。

布卢门撒尔说，这项协议“对双方说来都是很好的、公平的，我们对它可以感到非常满意”。

布卢门撒尔计划在三月三日访问他的老家，他在少年时候曾在这里的犹太人居住区度过一段贫困和恐惧的生活。

布卢门撒尔对记者说：我对这次访问“很难有什么怀旧之情”，因为四十年代上海的“情况是非常可怕的”。

他说，他记得每天都看到卡车从这里运走三四百具尸体——由于饥饿和疾病而死亡的人们。

他是在一九四七年移居美国的，随身仅带了六十美元。但是自那时以后，情况已经发生了巨大的变化。

布卢门撒尔现在是美国政府的财政首脑，而上海也成了中国城市中最西方化的城市，尽管共产党对它进行了近三十年的统治。

上海有时被人称为“中国的纽约”，拥有一千零八十万居民，是世界上人口最多的城市之一。

美财长布卢门撒尔谈访华观感

值国之间的贸易存在三个问题：一是日元的价值二是支付方法三是贸易平衡

【路透社东京三月三日电】日本一中国贸易协会今天说，中国将承担目前仍然有效的二十一亿美元的日本合约

【合众国际社美国明尼苏达州因迪彭斯城二月二十二日电】来自中华人民共和国的农业机械代表团一行八人，星期一参观联合收割机制造厂，这个代表团前来美国学习现代农业的知识，据这个代表团团长说，他们是来学习这个团六男二女不是到美国采购的，是来学习更多现代农业设备和技术知识的

【美联社伦敦二月十九日电】英国劳氏船级社出版的《航运经济学人》杂志星期二警告说，现在中国的商船队可能是世界上发展最迅速的一支商船队，其所拥有的好的新船的数量如用于国际贸易，从长远来看将极大地损害西方船东的利益

英刊报道我国商船队迅速发展

【路透社东京三月三日电】日本一中国贸易协会今天说，中国将承担目前仍然有效的二十一亿美元的日本合约

合众社报道我农机代表团访问美国

【路透社东京三月三日电】日本一中国贸易协会今天说，中国将承担目前仍然有效的二十一亿美元的日本合约

外电说我履行与日合约一些计划可能要放慢

【路透社东京三月三日电】日本一中国贸易协会今天说，中国将承担目前仍然有效的二十一亿美元的日本合约

美洲国家组织秘书长谈访华印象

他说中国人民镇定而有秩序，生活没有受到中越边界冲突的影响；并说此行大大加深了他对中国的了解

【路透社香港二月二十六日电】美洲国家组织秘书长亚历杭德罗·奥尔菲拉今天在这里说，中国的生活没有受到目前越南冲突的影响，人们显得镇定而有秩序。

奥尔菲拉在中国进行十天访问之后于昨天抵达这里，他说在他访问的四个城市里没有任何战争恐慌的迹象。

他访问了北京、上海、广州以及同越南交界的广西壮族自治区的桂林。他说他在桂林没有看到任何“不寻常的”现象，桂林离中国向越南发动进攻的一个地点不远。

他说，在中国边境省份这个风景如画的游览城市里，看不到任何军事行动和部队调动的迹象。他说，中国副总理邓小平对他说了，中国对越南的“惩罚”行动是有限的，不会“以任何其它方式扩大”。

有人问奥尔菲拉，他同邓是否讨论过古巴在越南的作用，奥尔菲拉回答说，他只是向中国官员们简单地介绍了古巴同美洲国家组织的经济关系。

他说，中国对于同拉丁美洲国家发展关系，特别是发展贸易和经济方面的关系表示极感兴趣。

他说，中国去年同拉丁美洲国家的贸易额只占它对外贸易总额的百分之一，他预计中国同拉丁美洲国家的经济关系会随着双方在其它方面往来的增多而日益发展。

【美联社香港二月二十六日电】美洲国家组织秘书长亚历杭德罗·奥尔菲拉今天说，中

国高级领导人对于同拉丁美洲扩大贸易和民间联系感兴趣，但是，不一定建立新的外交关系。他说，高级副总理邓小平在二月十九日进行的一个半小时的会谈中“表示对拉丁美洲非常感兴趣”。

然而，他在一次记者招待会上说，邓“非常明确地解释说，他们不一定寻求建立外交关系”，而是寻求扩大互相贸易，增进中国人民与拉丁美洲人民之间的联系。

他说，中国目前同西半球的十三个国家有外交关系。美洲国家组织有二十六个成员国，其中包括美国。

奥尔菲拉说，中国目前同拉丁美洲的贸易只是其全部对外贸易的大约百分之一，尽管他没有美元数字。

他说，“我认为有一个极大的市场。中国有十亿人口，如果每个人每年只吃一公斤拉丁美洲出口的牛肉，那对于本地区的经济发展将是一个了不起的帮助”。

美联社报道中国派遣中学生赴法国留学

【美联社巴黎二月二十日电】法国官员说，一百名中国中学毕业生，根据中法两国的特别安排，将于星期五到达法国，开始他们的大学教育。他们的年龄由十六岁到十九岁不等。据法国外交部说，中国政府派中学毕业生到国外，在某一外国完成其整个大学教育，这是一九四九年中华人民共和国成立以来的第一次。即将抵达的一百名学生中，没有人能讲法

奥尔菲拉说，虽然没有讨论具体的交易，但是，他认为，食品和轻工业产品，特别是巴西在非洲发展中国家成功出售的那些产品是拉丁美洲向中国市场的很好的前景。

他说，“我看到扩大贸易和增强联系的可能，但是，我认为对于如何能够达到这一点还没有足够的认识。但是，只要有兴趣，是可以找到办法的。”

他说，“此行大大加深了我对中国的了解，对于我来说，最重要的是他们表示了对拉丁美洲非常感兴趣。”

奥尔菲拉说，没有提到中国同美洲国家组织建立联系的问题，他预料，本地区的各个国

美国艺术家代表团将来华访问

【合众国际社纽约三月二日电】哥伦比亚大学今天宣布，三十六名美国舞蹈演员、服装设计、制片人、教育工作者和艺术界的其他领导人将于五日前往中国进行为期十六天的访问，以便了解他们在中国的同行的情况。

这次访问是由设在该大学的美中艺术交流中心组织的。一项宣布说，这将是一个由美国艺术界领导人组成的具有广泛代表性的团体对新中国的第一次访问。

该中心的主任、音乐教授周文崇（音）先生说，这次访问在开展充分的艺术专业交流方面“迈出了一大步”。他说：“这次访问是适时的，因为……它标志着自外交关系实现正常化以来第一次向中国派出一个具有代表性的艺术代表团。”

这个代表团将在北京、南京、苏州和上海访问艺术团体和会见艺术家。

家将自己努力加强同远东的贸易，特别是同中国的贸易。

奥尔菲拉说，同文化部长黄镇进行了讨论，在六十天之内在中國举办一个拉丁美洲艺术展览会，展出四十件展品。

他说，黄镇“表示对此非常感兴趣”，计划在北京和其他城市展出这些艺术品。

他说，墨西哥总统何塞·洛佩斯·波蒂略最近对中国的访问是“非常成功的”，引起了对拉丁美洲的更大的兴趣。

外贸部和人民外交学会的某些官员表示对访问拉丁美洲感兴趣，但是，奥尔菲拉说，邓没有提中国高级代表团访问本地区的事。

奥尔菲拉是从日本去中国的，他在那里说，他“非常高兴，因为有机会介绍美洲国家组织的情况”。

【美联社东京三月四日电】美国财政部长布卢门撒尔一行结束在中国举行的为时九天的贸易和金融谈判之后，今晚抵达东京。

布卢门撒尔在从上海飞往东京的途中对记者们说，他在东京同日本领导人将主要讨论“双边经济问题和最高级会议问题”。

布卢门撒尔在飞机上同记者们的简短交谈中说，中国人在他访问期间根本不愿谈越南问题，尽管他曾经好几次特意提出了越南问题，以便阐明美国反对这场战争，并要求中国迅速撤回军队。

布卢门撒尔说，他对中国人显得吃得饱，穿得暖，身体健康的景象有深刻的印象，这与他在第二次世界大战期间住在上海时看到的人们由于饥饿和疾病，死于街头的情景形成对照。

他说，中国人的秩序井然也给他留下了深刻印象。他说，中国人现在排队等候，显得较有纪律了，这与他记忆中的三十年前人们乱挤一气的情形形成对照。

但是这位财长表示，他对中国假如成功地实现经济现代化规划，并开始生产供出口和国内销售的大量消费品对中国产生的影响有点儿担心。他说，“那将会引起极大的混乱和纠纷。能挽救他们的将是他们在文化上的凝聚力。”

当一位记者说，许多商店中的物品的价格对一般中国人来说显得太贵时，布卢门撒尔回答说，“使我惊讶的是，有商品可供购买”。

【合众国际社上海三月三日电】财政部长布卢门撒尔在同中国领导人就贸易问题和战争问题举行了极度紧张的一周的谈判之后，昨天开始轻松了。

他参观了一家自行车厂，感到了签订一项里程碑式的经济协定的喜悦。

布卢门撒尔引人注目地摆脱了他在北京进行的紧张活动，率领一大批美国官员和记者参观了一个半现代化自行车厂。

布卢门撒尔就在离开北京前夕不久得到卡特总统的授权，让他克服妨碍美中贸易额的可能的激增的最大障碍。

布卢门撒尔在北京民用机场匆匆忙忙地把记者们召集在一起宣布，中国已同意在一九八四年以前支付八千零五十万美元的现金，以解决三十年前的所谓资产要求问题。

根据这项安排，在美国要求中国人支付的每一美元中，可以用中国货币支付四十一美分。

美国的官员们说，他们认为这样的安排是“一笔好交易”。

昨天晚上，上海市政府设宴招待布卢门撒尔和他的夫人以及他的代表团。布卢门撒尔曾经在上海市度过他的童年，他在祝酒时对客人们说：“我感到有点回到自己家里的味道。”

中国的官员们在宴会上说，这位财政部长对中国进行的访问“已经对增进两国人民的友谊和两国间的经济关系作出了新的贡献”。

布卢门撒尔说，这项协议“对双方说来都是很好的、公平的，我们对它可以感到非常满意”。

布卢门撒尔计划在三月三日访问他的老家，他在少年时候曾在这里的犹太人居住区度过一段贫困和恐惧的生活。

布卢门撒尔对记者说：我对这次访问“很难有什么怀旧之情”，因为四十年代上海的“情况是非常可怕的”。

他说，他记得每天都看到卡车从这里运走三四百具尸体——由于饥饿和疾病而死亡的人们。

他是在一九四七年移居美国的，随身仅带了六十美元。但是自那时以后，情况已经发生了巨大的变化。

布卢门撒尔现在是美国政府的财政首脑，而上海也成了中国城市中最西方化的城市，尽管共产党对它进行了近三十年的统治。

上海有时被人称为“中国的纽约”，拥有一千零八十万居民，是世界上人口最多的城市之一。

美财长布卢门撒尔谈访华观感

值国之间的贸易存在三个问题：一是日元的价值二是支付方法三是贸易平衡

【路透社东京三月三日电】日本一中国贸易协会今天说，中国将承担目前仍然有效的二十一亿美元的日本合约

【合众国际社美国明尼苏达州因迪彭斯城二月二十二日电】来自中华人民共和国的农业机械代表团一行八人，星期一参观联合收割机制造厂，这个代表团前来美国学习现代农业的知识，据这个代表团团长说，他们是来学习这个团六男二女不是到美国采购的，是来学习更多现代农业设备和技术知识的

【美联社伦敦二月十九日电】英国劳氏船级社出版的《航运经济》杂志星期二警告说，现在中国的商船队可能是世界上发展最迅速的，一支商船队，其所拥有的好的新船的数量如用于国际贸易，从长远来看将极大地损害西方船东的利益

英刊报道我国商船队迅速发展

【路透社伦敦二月十九日电】英国劳氏船级社出版的《航运经济》杂志星期二警告说，现在中国的商船队可能是世界上发展最迅速的，一支商船队，其所拥有的好的新船的数量如用于国际贸易，从长远来看将极大地损害西方船东的利益

合众社报道我农机代表团访问美国

【合众国际社美国明尼苏达州因迪彭斯城二月二十二日电】来自中华人民共和国的农业机械代表团一行八人，星期一参观联合收割机制造厂，这个代表团前来美国学习现代农业的知识，据这个代表团团长说，他们是来学习这个团六男二女不是到美国采购的，是来学习更多现代农业设备和技术知识的

外电说我履行与日合约一些计划可能要放慢

【路透社东京三月三日电】日本一中国贸易协会今天说，中国将承担目前仍然有效的二十一亿美元的日本合约

这说合约因中国没有发出进出口许可证而受阻，它包括上海附近一家庞大钢厂的交易价值十一亿美元。

中国副总理李先念曾说，中国并非延缓与日本的贸易，但在某些计划方面可能会减

他还表示可能是因价钱的问题，中国并非延缓与日本的贸易，但在某些计划方面可能会减